



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

## **Universitätsbibliothek Paderborn**

**Das neuw Testament recht grüntlich teutscht**

**Luther, Martin**

**Straßburg, 1524**

**VD16 B 4346**

Das. III. Capitel.

**urn:nbn:de:hbz:466:1-34848**

## Die erſt Epiftel

weisen/ſey ere vñnd preys von ewigkēit zu ewigkeit/ Amen.

Dif gebot beflich ich dir/ mein ſün Timothee/nach den vorige weiffagun  
gen über dir/dz du in den ſelben übeſt ein gute ritter ſchafft/durch den glau  
ben vnd güt gewiſſen/welche etliche von ſich geſtoſſen/vñnd am glauben  
ſchiffbruch erlitten haben/vnder welchen iſt Hymeneos vñnd Alexander  
welche ich hab dem teufel geben/dz sy gezichtig werde nit m. zu leſtern.

### Das II. Capitel.

**D**ermane ich nun das man für allenn

a dingen zu erſt thēe bett/gebett/fürbit/vñnd danckſagung für  
alle menschen/für die künige/vñnd für alle oberkeit/vff dz wir  
ein gerüwlich vñnd ſtilles leben ſüren mügen/in aller gotselig-  
keit/vnd redligkeit.Denn ſölichs iſt güt/darzu auch angenem vorgot vñ-  
serem heyland/welcher wil/das alle menschen genesen vñd zur erkentniſ  
der warheit kommen/den es iſt ein got/vnd ein mittler zwischen got vñd  
den mensche/nemlich/der mensch Jesus Christus/der ſich ſelbs geben hat  
für jederman zu erlöſung/das ſolchs zu ſeiner zeit prediget wurde/darzu  
ich geſetz bin ein prediger vñd Apoſtel.Ich ſag die warheit in Christo vñ  
lieg nit/ein lerer der heyden im glauben vñd in der warheit.

b c So wil ich nun/das die man betten an allen orten/vnd vff heben heilige  
hende on zorn vñnd widerwillen/Deffelben gleichen die weyber/das sy  
in zierlichem kleyd/mitscham vñd zücht ſich ſchmucken/mit mitzopffen od  
gold oder perlen oder kostlichem gewand/ſonder dz wol anſteet den wey-  
bern/die da gotseligkeit beweſen durch gütte werck.Ein weyblerne in  
der ſtille mit aller vnderthenigkeit/Einen weyb aber geſtatte ich nicht/  
das sy lere/ auch nicht dz sy des mans her/ſey/ſonder ſtill ſey/Den Adam  
iſt am ersten gemacht/darnach ſeuia/vnd Adam wort nicht verſüret/dz  
weyb aber wort verſüret/vnd hat die übertretung ingefüret/Sy wirt  
aber ſelig werden durch kinder geberen/ſo sy bleibet im glauben vñ in der  
liebe vñd in der heyligung ſamt der zücht.

### Das III. Capitel.

**D**As iſt ie gewiſſlich war ſo iemandt ein  
Bischoff ampt begerdt/den geluſtet eins guten wercks/ Es ſol  
aber ein Bischoff vñſtreſſlich iſt/nur eines weibs man/nüch-  
teren/züchtig/sittig/gaſtfrey/lerehaftig/mit weinfüchtig/nit beiſig/  
nit ſchentliſches gewiſſig/ſonder gelinde/nit haderich/nit gyzig/der  
ſeinem eygen hauf wol fürſtee/der gehorsame kinder habe mit aller redli-  
cheit/So aber jemant ſeinem eigen hauf nit weyft fürzüſteen/wie wirt  
er die gemeine gottes versorgen:/nit neuling/vff das er ſich nicht auß  
blaſſe vñnd dem leſterer iſt vteil fall.Er muß aber auch ein güt zeugniſ  
haben/von denen die draußen ſind/vff das er mit falle dem leſterer in die  
ſchmach vñd ſtric.

Deffelben

Desselben gleychen / die diener sollen sein redlich / nit zweyzungig / nicht weynsichtig / nit schendtlichs gewins gyrig / die das geheynnis des glaubens haben in reynem gewissen / vnd die selbige las man zuvor versuchen / darnach las man sy dienen / wenn sy vnschafflich sind.

Desselben gleichen die weyber sollen sein redlich / nit lesterin / müchterin / trewo in allen dingen. Die diener las ein jeglichen sein eines weybes man / die iren kindern wol fürsteen vnd iren eige heusern / Welche aber wol die nen / die erwerben in selbs ein gut stussen vnd ein grosse freidigkeit im glauben in Christo Jesu.

Solichs schreib ich dir / vnd hoffe auffs schärst zü dir zu kommen / so ich aber verzage / dz du wissest / wie du solt wandeln in dem huß gottes / welch es ist die gemeine des lebendigen gottes / ein pseyler vnd grundfest / Und künftlich groß ist dz gotselige geheimnis / welches da ist offenbart im fleisch gerechtsfertigt um geyst / erschynenden Engeln / gepredigt den Heyden / geblaubt von der welt / vffgenommen in die herligkeyt.

### Das. IIII. Capitel.

**D**er geist aber sagt deutlich dz in den letzten zeyten / werden etliche von dem glauben abtreten / vnd anhangen den irügen geystern vnd leran der teufel / durch die so in gleyßnerey lügen reden seind / vnd brantmal in irem gewissen haben / vnd verbieten eelich zü werden / vnd zü meyden die speyße die gott geschaffen hat / zunemen mit dancßsagung / den gleubigen vnd denen die die warheit erkennen haben. Denn alle creatur gottes ist gut / vñ nichts verwerfflich / dz mit dancßsagung empfangen wirt / denn es wirt geheyligt durch dz wort gottes vnd das gebett. Wenn du den buüberen solichs fürheltest / so wirst ein gütter diener Jesu Christi sein / auferzogen in den worten des glaubens vnd der gütten lere / der du bishern nachkommen bist / Der vngestlich en aber vnd der altuettelschen fabeln entschlahe dich.

Obedich selbs aber an der gotseligkeit / Denn die leibliche übung ist zweyng / aber die gotseligkeit ist zu allem ding nutz / vnd hatt die verheissung // dieses vnd des zukünftigen lebens / Das ist je gewislich war / vnd ein theuer werdes wort. Denn dahin arbeiten wir auch / vnd werden geschiemcht dz wir vff den lebendigen gott gehofft haben / welcher ist der heyland aller menschen / sonderlich aber der gleubigen. Solichs gebeut vnd lere. Niemand verachte deine jugent / sonder sey ein fürbild den gleubigen / im wort / im wandel / in der liebe / im geyst / im glauben / in der keuscheit.

Halt an mit lesen / mit ermanen / mit leren / bis ich köme. Laßt nicht vß acht die gabe / die dir gebeift durch die weyssagung / mit ausslegung d häd 8 Elteste. Solichs warte / damit gang vñ / vff dz dein zuneme offenbar sey vor jederman. Hab acht vff dich selbs vñ vff die lere / beharie in disen stücke. Denn wo du solichs thüst / wirstu dich selbs selig machen vñ die dich höre

Das